

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم

بدین بوم و بر زنده یک تن مباد
از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

POLITICAL

سیاسی

نویسنده: تی پری میسان - par Thierry Meyssan

برگردان از: حمید محوی

۲۲ جنوری ۲۰۱۴

سکوت و خیانتی که ۳ میلیارد دالر ارزش داشت

ولی پس چرا عربستان سعودی تصمیم گرفت ارتش لبنان را به سه میلیارد دالر سلاح فرانسوی مجهز کند، در حالی که طی هفته های گذشته شبکه هایش در لبنان بی وقفه شعار «مردم - ارتش - مقاومت» را افشاء می کنند و تبانی بین ارتش و حزب الله را زیر علامت سؤال می برد؟ و آیا این سخاوتمندی ناگهانی بهای سکوت لبنان نیست که باید برخی قربانیان تروریسم سعودی در کشور را بفراموشی بسپارد و به همین گونه خیانت فرانسه و تعهداتش در خاور نزدیک؟

شبکه ولتر | دمشق | ۱۵ جنوری ۲۰۱۴



پذیرانی از فرانسوا هولاند توسط اعلیحضرت پادشاه خدمتگذار دو مسجد مقدس،

عبدالله بن عبدالعزيز آل سعود، به ملازمت هیأت مشاورانش

سفر فرانسوا هولاند - به همراهی ۳۰ کارفرما از شرکت های بزرگ - به عربستان سعودی، طی ۲۹ و ۳۰ دسمبر ۲۰۱۳، می بایستی به مسائل اقتصادی و آینده سوریه و لبنان اختصاص داشته باشد. مسائل سیاست بین الملل می بایستی بین فرانسوی ها و سعودی ها مورد بررسی قرار گیرد، ولی در عین حال در حضور مقامات لبنانی، رئیس جمهور میشل سلیمان و نخست وزیر اسبق لبنانی- سعودی سعد حریری (که به عنوان عضو طبیعی خاندان سلطنتی تلقی می شود)، و به همچنین ریاست اتحادیه ملی سوریه، سوری- سعودی احمد العاصی الجریبا(۱).

طی این دیدار، عربستان سعودی ناگهان اعلام کرد که می خواهد ۳ میلیارد دالر اسلحه فرانسوی به ارتش لبنان اهداء کند. چنین سخاوتمندی هائی خارج از برنامه تعیین شده صورت گرفت، در حالی که گردهمائی بین المللی، طی فبروری یا مارچ، باید به جمع آوری پول برای لبنان به طور اعم و ارتش آن به طور اخص بپردازد. ولی لبنان هرگز از چنین سخاوتمندیهای برخوردار نبوده است.

اطلاعه به شکل تشریفات رسمی توسط رئیس جمهور لبنان میشل سلیمان اعلام شد. این جنرالی که فرماندهی مرکز فرماندهی ارتش لبنان را به عهده داشت برای این که دیگران به چنین پستی گمارده نشوند، به همین دلیل توسط فرانسه و قطر به عنوان رئیس جمهور تحمیل شد. انتخاب او ضد قانون اساسی بود (ماده ۴۹) (۲) و پست او توسط رئیس جمهور پیشین به او تحویل داده نشد، بلکه توسط امیر قطر صورت گرفت. رئیس جمهور میشل سلیمان در خطابه تلویزیونی در حضور مردم لبنان از الطاف سلطنتی، یعنی داد و دهشی که حاکم بر خدمتگذارانش سزاوار دانسته اظهار خوشوقتی کرد، و به شکل نامتناسبی سخنرانی اش را با شعار «زنده باد عربستان سعودی!» خاتمه داد.

این بیانیه باثور و حرارت از سوی نخست وزیر سعد حریری مورد استقبال قرار گرفت و با این حساب که تصور می کرد که نخستین گام ها به سوی خلع سلاح حزب الله برداشته شده است.

تصمیم ریاض تنها می تواند موجب شگفتی شود : در واقع طی نخستین ماه ها، جبهه مدافعان سعودی ها معروف به ۱۴ مارچ، سعد حریری در رأس آن، بی وقفه نزدیکی ارتش و حزب الله را مورد انتقاد قرار داد.

در روزهای بعدی، طی اردوی تبلیغاتی وسیعی دیوارهای بیروت مزین و مورق به آفیش هائی شد که مناسبات دوستانه بین لبنان و عربستان سعودی را به مردم شاد باش می گفت و این کشور را «سرزمین سلطنتی نیک سرشت» اعلام می کرد.

در حقیقت، چنین موضوعی هیچ معنایی ندارد. برای درک آن، می بایستی چند روز منتظر باقی می ماندیم.



مجید المجید هنگام بازداشت اعتراف کرد که افسر سرویس های مخفی سعودی است، و مستقیماً تحت فرمان شاهزاده بندر بن سلطان عمل می کند. او یک شبکه از القاعده را فرماندهی می کرد و رابط بین القاعده و مقامات عالی مقام خاورمیانه بود.

اول جنوری ۲۰۱۴، یعنی چهار روز پس از بیانیه سعودی، مطلع شدیم که ارتش لبنان مجید المجید، از اهالی سعودی فرمانده بریگاد عبدالله عزام، یکی از شبکه های القاعده در لبنان را بازداشت کرده است.

ولی بعداً اعلام شد که این بازداشت به یمن اخطار یک سرویس اطلاعات دفاع ایالات متحده (دی. آی. ای.)، در روز ۲۴ دسمبر ممکن گردیده است. واشینگتن ارتش لبنان را مطلع ساخته بود که مجید المجید برای دیالیز به بیمارستان رفته است. ارتش لبنان فوراً او را در بیمارستان المقاصد رد یابی و هنگام بازگشتش با آمبولانس، ۲۶ دسمبر، او را دستگیر کرد، یعنی سه روز پیش از بیانیه سعودی ها.

طی بیش از یک هفته، بازداشت رهبر القاعده در لبنان هنوز جزء اسرار دولتی بود. این فرد سعودی رسماً از سوی دولت سعودی به عنوان تروریست تحت تعقیب بود، ولی به شکل مخفیانه به عنوان مأمور اطلاعاتی سعودی تحت فرمان مستقیم بندر بن سلطان انجام وظیفه می کرد. او رسماً اعتراف کرد که چندین عملیات تروریستی را هدایت کرده و از جمله عملیات تروریستی علیه سفارت ایران در بیروت، روز ۱۹ نومبر ۲۰۱۳ که منجر به مرگ ۲۵ نفر شد. به همین علت ارتش لبنان ریاض و تهران را از دستگیری او مطلع ساخت.

بین رویدادهای مهم لبنان، باید دانست که مجید المجید نقش مهمی در سازماندهی یک ارتش جهاد طلب، به نام فتح الاسلام به عهده داشته است.

سال ۲۰۰۷، این گروه سعی کرده بود اردوگاه های فلسطینی ها را در لبنان علیه حزب الله بشوراند و امارات اسلامی را در شمال کشور بر پا کند. با این وجود، پدرخوانده او، عربستان سعودی، پس از ملاقات بین رئیس جمهور احمدی نژاد و پادشاه عبدالله بی هیچ مقدمه ای او را رها کرد. جهاد طلبان که از این بابت عصبانی شده بودند، خودشان با اسلحه به بانک حریریها رفتند که مزدشان را بگیرند. پس از چند درگیری به اردوگاه نهر البارد عقب نشینی کردند و سپس ارتش لبنان آنجا را محاصره کرد. پس از یک ماه نبرد، جنرال شامل روکز (۳) به آنها یورش برد و تارومارشان کرد. طی این جنگ ضد تروریستی، ارتش لبنان ۱۳۴ سربازش را از دست داد (۴).

مجید المجید در رابطه شخصی، مستقیم و سرّی با چندین رهبر سیاسی عرب و غربی بود. در مقابل بازجویان، او به اندازه کافی وقت داشت تا هویت حرفه ئی خود را به عنوان مأمور مخفی سعودی تأیید کند. روشن است که اعترافات او به مسائلی گره خورده بود که می توانست سیاست منطقه را دچار دگرگونی کند. به ویژه در وضعیتی بود که می توانست موجبات اتهاماتی چند را برای عربستان سعودی و گروه ۱۴ مارچ در لبنان فراهم سازد.

معاون رئیس هیأت پارلمان ایران در امنیت ملی پیشنهاد سعودی ها مبنی بر اهداء ۳ میلیارد دالر را برای ضبط نکردن اعترافات مجید المجید و بازگرداندن او به ریاض تعبیر کرده است (۵). روزنامه الاخبار چنین گفته بود که فرد زندانی، در هر صورت در معرض خطر مرگ به سر می برد، و پدر خواندگان او خواهان مرگش هستند تا مطمئن شوند که او حرف نخواهد زد (۶).

فردای این گزارش، ارتش لبنان خبر مرگ او را منتشر کرد. بدن مجید المجید به پزشکی قانونی واگذار شد، ولی خلاف روند قانون جزائی، تنها توسط یک پزشک مورد معاینه قرار گرفت. پزشکی قانونی نیز مرگ او را به بیماری اش نسبت داد. جسد او را به عربستان سعودی منتقل کردند و در آنجا در حضور خانواده اش و به همچنین خانواده بن لادن به خاک سپرده شد.

ایران در مورد چگونگی مرگ مجید المجید از لبنان توضیحات روشنتری را درخواست کرده است، ولی بی آن که پافشاری کند زیرا از سوی دیگر رئیس جمهور روحانی در پی نزدیک شدن به عربستان سعودی است.

و این ششمین باری است که فرمانده یک سازمان تروریستی طرفدار عربستان سعودی از چنگ عدالت لبنان می گریزد: شاکر العبسی، هشام قادور، عبدالرحمان عواده، عبدالغانی جواهر و اخیرتر احمد الأسیر.



فرانسوا هولاند و میلیاردر سعد حریری در ریاض. در پشت صحنه، وزیران ژان ایو دریان و لوران فبیوس.

در هر صورت، اگر شاه عبدالله ۳ میلیارد دالر پرداخت کرده باشد، چیز کمی به ارتش لبنان تعلق خواهد گرفت. نخست، این مبلغ به شکل سنتی، «داد و دهش های» پادشاهان بین آنهایی تقسیم خواهد شد که به فرمانروا خدمت کرده اند. بر این اساس، مبنی بر تشریفات رایج، ۵۰ میلیون دالر به حساب شخصی رئیس جمهور میشل سلیمان ریخته شد، و رئیس جمهور فرانسوا هولاند مبلغی متناسب با مقامش که نمی دانیم چه مبلغی بوده و آیا او این داد و دهش را پذیرفته است یا نه. بر اساس اصول و قواعد بزهکاری از نوع سعودی، داد و دهش شامل حال تمام رهبران عالی مقام لبنانی و فرانسوی می شود که در قراردادها شرکت دارند.

- دوم، بیشتر این مبلغ به خزانه داری فرانسه واریز خواهد شد که به ازای آن باید اسلحه و آموزش نظامی به ارتش لبنان منتقل کند. سهم فرانسه انجام تعهد به مأموریت نظامی سرّی است، از سال ۲۰۱۰ فرانسه برای توطئه چینی جهت ایجاد آشوب در سوریه به هدف سرنگون سازی بشار اسد علوی، که خدمتگذار دو مسجد مقدس نمی تواند او را به عنوان رئیس جمهور سرزمینی با اکثریت مسلمان تحمل کند(۷). علاوه بر این از آنجائی که فهرستی برای قیمت وجود ندارد، فرانسه بر سیاق همت عالی این داد و دهش را ارزیابی خواهد کرد که معادل چه چیزهایی خواهد بود. به همین گونه پاریس نوع سلاح و آموزش ها را انتخاب خواهد کرد. از هم اکنون کاملاً روشن است که پاریس سلاح هائی را که بتواند بعداً برای مقاومت علیه دشمن اصلی لبنان، یعنی اسرائیل، به کار بسته شود، صادر نخواهد کرد.

- سوم، اگر این پول برای کمک ارتش برای دفاع از کشور اختصاص ندارد، پس می توانیم نتیجه بگیریم که برای تجزیه آن به کار بسته می شود. ارتش لبنان تا کنون تنها پیکره اصیل و چند مذهبی کشور بوده است. آموزشهایی که توسط فرانسه صادر می شود پیش از آن که بخواهد مهارت فنی را منتقل کند، هدفش فرانسوی سازی افسران است. از پولی که باقی می ماند پادگان قشنگی خواهند ساخت و یا ماشین های قشنگ اداری خریداری خواهند کرد.

با این وجود، داد و دهش های رژیم سلطنتی ممکن است هرگز به لبنان نرسد. در واقع، بر اساس ماده ۵۲ قانون اساسی (۸)، برای دریافت، اهدائیه ابتداء باید به تأیید شورای وزیران برسد، و سپس به پارلمان تسلیم شود. در نتیجه، کابینه مستعفی نجیب میکاتی از ۹ ماه پیش هیچ اجلاسی تشکیل نداده و توافق را نیز برای تأیید به پارلمان تسلیم نکرده است. با عرضه توافقنامه با لبنانی ها، رئیس جمهور میشل سلیمان مناسب دید تا مشخص کند، بی آن که چنین موردی را از او پرسیده باشند که مذاکرات ریاض به هیچ عنوان امکان به تعویق انداختن انتخابات ریاست جمهوری و تمدید مأموریت او

را مطرح نکرده و حتی به تشکل دولت جدیدی نیز مرتبط نبوده است. چنین توضیحات مشخصی خنده آور به نظر می رسد، زیرا روشن است که این نکات در مرکز مذاکرات بوده است.

رئیس جمهور نزد مخاطبان سعودی و فرانسوی خود متعهد شده است که دولتی متشکل از تکنوکرات ها را تشکیل دهد، بی آن که شیعیان و دروزها را در آن شرکت دهد، و آن را به پارلمان تحمیل کند. اصطلاح «تکنوکرات» در اینجا به کارمندان عالی رتبه بین المللی اطلاق می شود که در بانک جهانی و صندوق بین المللی پول و غیره انجام وظیفه کرده اند و فرمانبرداری خودشان را از نظریات ایالات متحده نشان داده اند. در نتیجه باید دانست که دولت از مدافعان ایالات متحده در کشوری تشکیل خواهد شد که در اکثریت خود در مقابل امپراتوری مقاومت می کنند. ولی نمی توانند اکثریت را در پارلمان با ۳ میلیارد دالر داشته باشند؟

متأسفانه، شاهزاده طلال ارسلان، وارث بنیانگذاران شاهزاده نشین جبل- لبنان در قرن دوازدهم و رئیس حزب دموکراتیک فوراً به دفاع از رئیس جمهور سلیمان یادآور شد که، منطبق بر توافقنامه طائف (۹)، امروز مدیریت در انحصار شورای وزیران است (۱۰) که باید ترکیب مذهبی کشور را منعکس سازد (۱۱). بر این اساس، دولت تکنوکرات ها نقض این توافقنامه خواهد بود و رئیس جمهور سلیمان به عنوان پوچیست تلقی خواهد شد، و چنین امری را باید البته مستقل از قابلیت او در منحرف ساختن پارلمان در نظر بگیریم.

موضوع احتمالاً به همینجا خاتمه نمی یابد: روز ۱۵ جنوری، ارتش لبنان در یک حمله در منطقه مرزی با سوریه، جمال دفتردار یکی از افسران مجید المجید را بازداشت می کند.

رئیس جمهور فرانسوا هولاند مطمئناً از شکست همکاری متأسف خواهد شد که کشورش را به خاطر ۵۰ میلیون دالر فروخته است، ولی از دیدگاه پاریس تنها موضوعی که اهمیت دارد بخش باقی مانده یعنی ۲۹۵۰۰۰۰۰۰۰ دالر باقی مانده است.

[Thierry Meyssan](#)

۱) احمد العاصی الجریبا عضو قبیله شمّر است که پادشاه عبدالله نیز از آنجا برآمده است. پیش از حوادث، او به جرم قاچاق مواد مخدر در سوریه محکوم شده بود. اهالی قبیله شمّر چادر نشین هستند و در صحرای عربستان و سوریه زندگی می کنند.

۲) «قضات و کارمندان رسمی درجه یک یا همپراز آن در تمام ادارات رسمی، و هر شخص حقوقی دیگر در حقوق عمومی نمی تواند طی انجام وظیفه در پست خود، انتخاب شود، و طی دو سال پس از دوران مأموریت و توقف کار و یا دو سال پس از برکناری از مقام.»

۳) جنرال روکوز، بی گمان بهترین نظامی لبنان است و می بایستی به عنوان فرمانده مرکز فرماندهی برگزیده می شد. ولی مشکل اینجا بود که او داماد جنرال میشل عون، رئیس جریان میهن دوستان آزاد و متحد حزب الله است.

[4] « [Le dossier des mercenaires du Fatah al-Islam est clos](#) », par Thierry Meyssan, *Réseau Voltaire*, 27 août 2007.

[5] “[S. Arabia Offers \\$3bln to Lebanon In Return for Infamous Terrorist](#)”, Fars News, 4 janvier 2014.

[6] “[Don't Let Majed al-Majed Be Killed](#)” par Ibrahim al-Amin, *Al-Akhbar* (version anglaise publiée le 4 janvier 2014).

۷) از امضای منشور لانکستر هاووس، فرانسه و انگلستان در لبنان و سوریه مداخله کرده اند تا انقلاب های تقلبی راه اندازی کنند و دولت ها را سرنگون سازند. با این وجود، عملیات سوریه با شکست مواجه شد، لندن خودش را بیرون کشید ولی پاریس به پشتیبانی فعال خود از «اتحادیه ملی» تحت رهبری احمد العاصی جر با سعودی ادامه می دهد که سابقاً به حرفه شریف قاچاق مواد مخدر اشتغال داشته است.

[8] « Le Président de la République négocie les traités et les ratifie en accord avec le Chef du gouvernement. Ceux-ci ne seront considérés comme ratifiés qu'après accord du Conseil des ministres. Le Gouvernement en informe la Chambre des députés lorsque l'intérêt du pays et la sûreté de l'État le permettent. Les traités qui engagent les finances de l'État, les traités de commerce et tous les traités qui ne peuvent être dénoncés à l'expiration de chaque année ne peuvent être ratifiés qu'après l'accord de la Chambre des députés. »

[9] « [Accord de Taëf](#) », Réseau Voltaire, 23 octobre 1989.

[10] « Le Conseil des ministres représente le pouvoir exécutif »

[11] « Tout pouvoir qui contredit la charte de vie commune est illégitime et illégal ».

گاهنامه هنر و مبارزه

۲۱ جنوری ۲۰۱۴

Le silence et la trahison qui valaient

3 milliards de dollars

<http://www.voltairenet.org/article181767.html>